

PRESS RELEASE

2009年9月16日
中国銀聯株式会社
トラベレックスジャパン株式会社

中国銀聯、トラベレックス 上海万博をにらみ、日本人渡航者向けに新たなカードを発行 ～プリペイドタイプの「上海トラベルカード」で中国でのお支払いが便利に～

中国銀聯株式会社(本社:中国)はトラベレックス社(本社:イギリス)と提携し、2010年の上海万博開幕を控え、上海はもとより中国全土で幅広く使える日本人渡航者向けプリペイドタイプトラベルマネーカード「上海トラベルカード」を10月末日より発行いたします。今回発行いたします上海トラベルカードは日々成長を遂げる上海を背景に、上海万博のテーマ・理念(より良い都市、より良い生活)に基づき、金融機関、政府関係各機関、国内外のカード発行機関、その他業界が垣根を越えて協力して企画されたカードです。日本とも交流の深い上海にスポットを当てることで、さらなる需要の掘り起こしを図っていきます

日本ではトラベレックス社がカード発行会社となり、本年4月から発行しております「銀聯キャッシュパスポート」の機能をそのままに、更なる上海での特典を付与し、上海へ渡航する日本の皆様に最大限の利便性、利得性を提供し、より深く、より広く上海を体感していただくために生み出されたカードです。

中国最大の銀聯ネットワークを利用できるため、上海をはじめ中国全土の約135万店の加盟店と18万台のATMネットワークで気軽にご利用いただけます。さらに、上海万博会場内の全店舗でご利用いただけると共に、国際クレジットカードが使えないようなお店、ATMでもご利用いただけます。また、上海にある約1,000店の加盟店において割引やプレゼントの特別優待を受けることができますので、お買い物やお食事、エンターテイメント、ご宿泊の際などに「上海トラベルカード」をご利用いただくことで、より一層上海を満喫いただけます。

上海トラベルカードは、クレジットカードと違い、まず日本円で事前に旅行資金をカードにご入金いただき、現地の銀聯 ATM または、銀聯加盟店でご利用いただくプリペイドタイプのカードです。

プリペイドタイプですので、事前審査もなくお申し込みは簡単、しかもお客様の銀行口座ともリンクしていないので、安全性にも優れています。さらに、万一の際の緊急アシスタンスサービス(24時間)も付帯しており、簡単・便利・安心・お得を兼ね備えたカードとなっております。

2008年の上海へ渡航の外国人観光客数(宿泊延べ人数)に占める日本人観光客数の割合は約23%(※1)と非常に高く、上海市にとって日本人渡航者は非常に重要なマーケットであり、そのマーケットに利便性、利得性の高い決済手段を提供することで、更なる現地での消費喚起を狙っていきます。カード券面には上海万博の舞台となる壮大な景観と上海都市を象徴する風景をデザインし、中国国家の内需拡大政策のもと、上海都市のイメージ、上海観光の魅力、上海文化へのアフィニティを日本人渡航者に訴求していきます。

日本国内のトラベレックス両替店舗や販売代理店などで順次、販売を開始していきます。

「上海トラベルカード」デザイン



(※1) 2008年上海へ渡航の外国人観光客数(宿泊延べ人数) 4,416,223人、うち日本人観光客数 1,026,670人
<出展:上海市観光局>

上海トラベルカードについて

○購入方法が簡単

カードは簡単に購入することができ、トラベレックス両替店舗窓口もしくは取り扱い代理店で必要事項を記入し、必要な金額をチャージ(入金)すれば、その場ですぐに発行されます。銀行口座も不要。

○中国国内を中心とした高い利便性

事前に入金した金額の範囲内で、銀聯ロゴのある加盟店での支払い、ATMでの現地通貨の引き出しに利用可能。空港の両替所の長い列に並んで、事前に現地通貨を入手する煩わしさを省きます。さらに円建てカードのため、余った金額を再両替する必要がないのが特徴。インターネットバンキングを利用していつでもどこからでも入金できます。

○高い安全性

必要なときに必要な分の金額を事前に入金して利用。上海トラベルカードのようなプリペイドタイプカードであれば海外で高額な現金を持ち歩く必要もなく、現地で必要なだけ現金を引き出せるという安全性があります。また、トラベラーズチェックとは異なり、現金化の際、本人確認提示などが不要。

○万が一の際にも安心

紛失や盗難に備えてカード発行時に「スペアカード」を発行。2枚ともなくなった場合でも、専任スタッフによる24時間、365日のサポート体制を整えています。緊急時には現金ご用立てなどのサービスも提供。

○マイアカウントで照会

www.cashpassport.com のマイアカウントに登録することでカードの残高照会や暗証番号の変更なども容易にできます。

○上海の加盟店での特別優待

上海での買い物や食事、エンターテインメント、宿泊の際など約1,000店の加盟店で優待を受けられます(優待の内容は店舗によって異なります)。

中国銀聯について

中国銀聯は中国唯一の銀行間カード決済ネットワークとして2002年3月26日に上海に設立されて以来、急速に世界各国にネットワークを広げています。2009年6月までに、中国国内196行の銀聯加盟銀行が発行したデビットカードは約17億3800万枚、クレジットカードが約1億5000万枚、合計で約19億枚のカードを発行しております。さらに、135万店の中国国内の加盟店と18万台のATMネットワークを構築しました。2004年以来、中国銀聯のネットワークはアジア、ヨーロッパ、アメリカ、アフリカ、オーストラリアを含む世界の国と地域に広がられています。2009年6月までに、銀聯カード保有者は、60を超える国と地域にある47万店の加盟店、60万台の銀聯ATMネットワークをご利用いただくことが可能となっております。2004年からは、海外パートナーとのカード事業を開始いたしました。今後も海外でのビジネス展開を拡大することにより、更なる利便性向上と、それによるロイヤリティの向上を目指してまいります。

トラベレックス社について

トラベレックス社は、創設者であるロイド・ドーフマンによって1976年ロンドンの両替店からスタートしました。現在では世界の国際空港・主要都市に750店舗以上の外貨両替店を運営し、年間3100万人以上が利用しています。また、法人向け海外送金、外貨アウトソーシング、プリペイドカードの発行など、さまざまな金融及び旅行関連サービスを手がけています。トラベレックス社の詳細はウェブサイト<<http://www.travelex.jp>>にてご覧いただけます。

■本件に関するお問い合わせ先■

「上海トラベルカード」広報事務局 株式会社エイレックス

担当: 仙頭/雪野

TEL:03-3560-1855 FAX:03-3560-1290